

**PORTFOLIO** ITEM #0294376  
**WALL SCNCE** MODEL #FNG8411A-3  
 Français p. 7  
 Español p. 13

ATTACH YOUR RECEIPT HERE  
 Serial Number \_\_\_\_\_ Purchase Date \_\_\_\_\_

EB15177

**PACKAGE CONTENTS**

PART	DESCRIPTION	QUANTITY
A	Fixture Body	1
B	Glass Shade	1

**HARDWARE CONTENTS (shown actual size)**

Part	Qty
AA	2
BB	3
CC	1
DD	1
EE	1

(NOT TO SCALE)

**SAFETY INFORMATION**  
 Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product.

**WARNING**  
 • Some metal parts in the fixture may have sharp edges. To prevent cuts and scrapes, wear gloves when handling the parts.  
 • Account for small parts and destroy packing material, as these may be hazardous to children.  
 • Use flashlight or alternate light source to light work area during installation.  
 • Assistance may be required to support fixture during installation.

**CAUTION**  
 • Connect fixture to supply wires rated for at least 167 F (75 C).  
 • Do not use fixture on dimming circuits when using CFL bulbs.  
 • Workable for dimming circuits when using max. 60-watt incandescent bulbs.

**PREPARATION**  
 Before beginning installation of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble, install or operate the product.

**Estimated Assembly Time: 20 - 30 minutes**

Tools Required for Assembly (not included): Flathead screwdriver, Phillips screwdriver, Pliers, Wire cutters, Electrical tape, Safety goggles, Step ladder.

Helpful Tools (not included): Wire strippers.

**ASSEMBLY INSTRUCTIONS**

1. Turn off power at circuit breaker or fuse panel. Remove old fixture. Disconnect wiring.

**ASSEMBLY INSTRUCTIONS**

2. Unscrew cap nut (EE). Separate mounting strip (CC) from fixture body (A).

**Hardware Used**  
 CC Mounting Strip x 1  
 DD Threaded Tube x 1  
 EE Cap Nut x 1

3. Attach the mounting strip (CC) to outlet box using two outlet box screws (AA).

**Hardware Used**  
 AA Outlet Box Screw x 2  
 CC Mounting Strip x 1

4. Strip 3/4 in. of insulation from fixture wire ends. Twist stripped ends together with pliers (not included), black to black (power), white to white (neutral). Strip ends. Wrap the ground wire from the outlet box around the green screw on the mounting strip (CC), and then connect the ground wire from the outlet box to the ground wire from the fixture.

**Helpful hint:** If the outlet box doesn't have a ground wire, you can attach the ground wire from the fixture directly to the green screw on the mounting strip (CC).

**ASSEMBLY INSTRUCTIONS**

5. Attach wire connectors (BB) to ends. Tape wire connectors (BB) and wires together with electrical tape (not included).

**Hardware Used**  
 BB Wire Connector x 3

6. Place fixture body (A) onto threaded tube (DD). Secure with cap nut (EE).

**Hardware Used**  
 DD Threaded Tube x 1  
 EE Cap Nut x 1

7. Install light bulb (not included). Use 60-watt max. candleabra-base bulbs or 13-watt max. candleabra-base CFLs. Place glass shade (B) onto fixture body (A).

**CARE AND MAINTENANCE**  
 • Shut off main power before cleaning light with damp cloth or window cleaner. Do not use abrasive cleansers.

**TROUBLESHOOTING**

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	CORRECTIVE ACTION
Bulbs will not light.	1. Bulb is burned out. 2. Power is off. 3. Faulty wire connection. 4. Faulty switch.	1. Replace light bulb. 2. Make sure power supply is on. 3. Check wiring. 4. Test or replace switch.

Fuse blows or circuit breaker trips when light is turned on. Crossed wires or power wire is grounding out. Check wire connections.

**WARRANTY**  
 The manufacturer warrants all of its lighting fixtures against defects in materials and workmanship for one (1) year from the date of purchase. If within this period the product is found to be defective in material or workmanship, the product must be returned, with a copy of the original sales receipt as proof of purchase in the original carton, to the place of purchase. The manufacturer will, at its option, repair, replace or refund the original purchase price to the consumer. This warranty does not cover fixtures becoming defective due to misuse, accidental damage, improper handling and/or installation and specifically excludes liability for direct, incidental or consequential damages. As some states do not allow exclusions or limitations on an implied warranty, the above exclusions and limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights. You may have other rights that vary from state to state.

**REPLACEMENT PARTS LIST**

For replacement parts, call our customer service department at 1-800-643-0067, 8 a.m. - 6 p.m., EST, Monday - Thursday, 8 a.m. - 5 p.m., EST, Friday.

PART	DESCRIPTION	PART#
AA	Outlet Box Screw	0294376-AA
BB	Wire Connector	0294376-BB
CC	Mounting Strip	0294376-CC
DD	Threaded Tube	0294376-DD
EE	Cap Nut	0294376-EE

Printed in China

**PORTFOLIO** ARTICLE #0294376  
**APPLIQUE** MODÈLE #FNG8411A-3

JOIGNEZ VOTRE REÇU ICI  
 Numéro de série \_\_\_\_\_ Date d'achat \_\_\_\_\_

EB15177

**CONTENU DE L'EMBALLAGE**

PIÈCE	DESCRIPTION	QUANTITÉ
A	Corps du luminaire	1
B	Abajour en verre	1

**QUINCAILLERIE INCLUSE (grandeur réelle)**

Part	Qty
AA	2
BB	3
CC	1
DD	1
EE	1

(GRANDEUR NON RÉELLE)

**CONSIGNES DE SÉCURITÉ**  
 Veuillez vous assurer de lire et de comprendre l'intégralité de ce guide avant d'assembler, d'installer ou d'installer ce produit.

**AVERTISSEMENT**  
 • Certaines parties métalliques du luminaire peuvent avoir des bords coupants. Afin d'éviter les coupures et les égratignures, portez des gants lorsque vous manipulez les pièces.  
 • Faites attention à toutes les petites pièces et jetez tout le matériel d'emballage, puisqu'ils peuvent être dangereux pour les enfants.  
 • Utilisez une lampe de poche ou une autre source de lumière pour éclairer l'aire de travail durant l'installation.  
 • Vous aurez peut-être besoin de l'aide d'une autre personne lors de l'installation afin de soutenir le luminaire.

**MISE EN GARDE**  
 • Raccordez le luminaire à des fils d'alimentation dont la température nominale est d'au moins 75 °C (167 °F).  
 • N'utilisez pas ce luminaire sur un circuit avec gradateur si vous utilisez des ampoules fluocompactes.  
 • Cet article convient aux circuits avec gradateur si vous utilisez des ampoules incandescentes d'un maximum de 60 watts.

**PREPARATION**  
 Avant de commencer l'installation de l'article, assurez-vous d'avoir toutes les pièces. Comparez le contenu de l'emballage avec la liste des pièces et celle de la quincaillerie. S'il y a des pièces manquantes ou endommagées, ne tentez pas d'assembler, d'installer ni d'utiliser l'article.

**Temps d'assemblage approximatif : de 20 à 30 minutes**

Outils nécessaires pour l'assemblage (non inclus) : tournevis à tête plate, tournevis cruciforme, pinces, coupe-fil, ruban isolant, lunettes de sécurité et escabeau.

Outils utiles (non inclus) : pinces à dénuder

**INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE**

1. Coupez l'alimentation électrique à partir du panneau de disjoncteurs ou de fusibles. Retirez l'ancien luminaire. Débranchez les fils.

**INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE**

2. Dévissez l'écrou à chapeau (EE). Retirez la traverse (CC) du corps du luminaire (A).

**Quincaillerie utilisée**  
 CC Traverse x 1  
 DD Tige filetée x 1  
 EE Écrou à chapeau x 1

3. Fixez la traverse (CC) à la boîte de sortie à l'aide de deux vis pour boîte de sortie (AA).

**Quincaillerie utilisée**  
 AA Vis pour boîte de sortie x 2  
 CC Traverse x 1

4. Dénez l'extrémité des fils du luminaire sur 19,05mm. Enroulez les extrémités dénudées à l'aide de pinces (non incluses) en jumelant les fils noirs (chargés) et les fils blancs (neutres). Coupez les extrémités. Enroulez le fil de mise à la terre de la boîte de sortie autour de la vis verte de la traverse (CC), puis raccordez le fil de mise à la terre de la boîte de sortie au fil de mise à la terre du luminaire.

**Conseil pratique :** Si la boîte de sortie n'est pas munie d'un fil de mise à la terre, vous pouvez fixer le fil de mise à la terre du luminaire directement à la vis verte de la traverse (CC).

**INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE**

5. Fixez les capuchons de connexion (BB) aux extrémités. Attachez ensemble les capuchons de connexion (BB) et les fils à l'aide de ruban isolant (non inclus).

**Quincaillerie utilisée**  
 BB Capuchon de connexion x 3

6. Placez le corps du luminaire (A) dans la tige filetée (DD). Fixez-le à l'aide de l'écrou à chapeau (EE).

**Quincaillerie utilisée**  
 DD Tige filetée x 1  
 EE Écrou à chapeau x 1

7. Installez les ampoules (non incluses). Utilisez des ampoules à petit culot d'un maximum de 60 watts ou des ampoules fluocompactes à petit culot d'un maximum de 13 watts. Placez l'abajour en verre (B) sur le corps du luminaire (A).

**ENTRETIEN**  
 • Coupez l'alimentation électrique principale avant de nettoyer le luminaire à l'aide d'un linge doux ou d'un nettoyeur par vitres. N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs.

**DÉPANNAGE**

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	MESURE CORRECTIVE
L'ampoule ne s'allume pas.	1. L'ampoule est grillée. 2. Le luminaire est hors tension. 3. Les fils électriques sont mal connectés. 4. L'interrupteur est défectueux.	1. Remplacez l'ampoule. 2. Vérifiez l'alimentation électrique. 3. Vérifiez le câblage. 4. Testez ou remplacez l'interrupteur.

Un fusible saute ou un disjoncteur se déclenche lorsque le luminaire est mis sous tension. Des fils sont croisés ou il n'y a pas de mise à la terre. Vérifiez les connexions.

**GARANTIE**  
 Le fabricant garantit tous ses luminaires contre les défauts de matériaux ou de fabrication pour une période de un (1) an à compter de la date d'achat. Si, durant cette période, l'article présente des défauts de matériaux ou de fabrication, retournez-le au détaillant dans sa boîte d'origine, accompagné du reçu. Le fabricant choisira de réparer ou de remplacer le produit, ou de rembourser l'équivalent du prix d'achat. Cette garantie ne s'applique pas aux défauts causés par un usage inapproprié, des dommages accidentels, une manipulation ou une installation inadéquate, et elle exclut expressément toute responsabilité pour des dommages directs, accidentels ou consécutifs. Certains États ou certaines provinces ne permettent pas l'exclusion ou la limitation d'une garantie implicite, de sorte que les limitations et exclusions mentionnées ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous confère des droits précis. Il est possible que vous disposiez également d'autres droits, qui varient d'un État ou d'une province à l'autre.

**LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE**

Pour obtenir des pièces de rechange, communiquez avec notre service à la clientèle au 1 800 643-0067, entre 8 h et 18 h (HNE), du lundi au jeudi, ou entre 8 h et 17 h (HNE) le vendredi.

PIÈCE	DESCRIPTION	NO DE PIÈCE
AA	Vis pour boîte de sortie	0294376-AA
BB	Capuchon de connexion	0294376-BB
CC	Traverse	0294376-CC
DD	Tige filetée	0294376-DD
EE	Écrou à chapeau	0294376-EE

Imprimé en Chine

**PORTFOLIO** ARTÍCULO #0294376  
**LÁMPARA DE PARED** MODELO #FNG8411A-3

ADJUNTE SU RECIBO AQUÍ  
 Número de serie \_\_\_\_\_ Fecha de compra \_\_\_\_\_

EB15177

**CONTENIDO DEL PAQUETE**

PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A	Cuerpo de la lámpara	1
B	Pantalla de vidrio	1

**ADITAMENTOS (se muestran en tamaño real)**

Part	Qty
AA	2
BB	3
CC	1
DD	1
EE	1

(NO SE MUESTRA EN TAMAÑO REAL)

**INFORMACIÓN DE SEGURIDAD**  
 Lea y comprenda completamente este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

**ADVERTENCIA**  
 • Algunas piezas de metal de la lámpara pueden tener bordes filosos. Para evitar cortes y rasguños, utilice guantes cuando manipule las piezas.  
 • Ubique las piezas pequeñas y destruya el material del empaque, ya que pueden ser peligrosos para los niños.  
 • Cuando realice la instalación, utilice una linterna u otra fuente de iluminación alternativa para iluminar el área de trabajo.  
 • Podría necesitar ayuda para sostener la lámpara durante la instalación.

**PRECAUCIÓN**  
 • Conecte la lámpara a conductores de suministro calificados para al menos 75 °C (167 °F).  
 • No use esta lámpara en circuitos reguladores cuando use bombillas CFL.  
 • Funciona con circuitos reguladores cuando se usan bombillas incandescentes de un máximo de 60 vatios.

**PREPARACIÓN**  
 Antes de comenzar a instalar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y la lista de aditamentos. No intente ensamblar, instalar ni usar el producto si falta alguna pieza o si estas están dañadas.

**Tiempo estimado de ensamblaje: 20-30 minutos**

Herramientas necesarias para el ensamblaje (no se incluyen): Destornillador de cabeza plana, destornillador Phillips, pinzas, pinzas cortacables, cinta aislante, gafas de seguridad, escalera.

Herramientas útiles (no se incluyen): Pinzas pelacables.

**INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE**

1. Desconecte la alimentación en la caja del interruptor de circuito o en la caja de fusibles. Retire la lámpara antigua. Desconecte el cableado.

**INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE**

2. Desatornille el capuchón (EE). Separe la placa de montaje (CC) del cuerpo de la lámpara (A).

**Aditamentos utilizados**  
 CC Placa de montaje x 1  
 DD Tubo roscado x 1  
 EE Capuchón x 1

3. Fije la placa de montaje (CC) a la caja de salida con dos tornillos para la caja de salida (AA).

**Aditamentos utilizados**  
 AA Tornillo para la caja de salida x 2  
 CC Placa de montaje x 1

4. Pele 1,91 cm del aislamiento de los extremos de los conductores de la lámpara. Enrosque los extremos pelados con pinzas (no se incluyen) y junte negro con negro (energía) y blanco con blanco (neutro). Recorte los extremos. Envuelva el conductor de puesta a tierra de la caja de salida alrededor del tornillo verde de la placa de montaje (CC) y, luego, conecte el conductor de puesta a tierra de la caja de salida al conductor de puesta a tierra de la lámpara.

**Consejo útil:** Si la caja de salida no cuenta con un conductor de puesta a tierra, usted puede unir el conductor de puesta a tierra de la lámpara directamente al tornillo verde de la placa de montaje (CC).

**INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE**

5. Coloque los conectores de los conductores (BB) a los extremos. Encinte los conectores de los conductores (BB) y los conductores con cinta aislante (no se incluye).

**Aditamentos utilizados**  
 BB Conector de cables x 3

6. Coloque el cuerpo de la lámpara (A) en el tubo roscado (DD). Asegúrelo con el capuchón (EE).

**Aditamentos utilizados**  
 DD Tubo roscado x 1  
 EE Capuchón x 1

7. Instale las bombillas (no se incluyen). Use bombillas de base candleabra de 60 vatios como máximo o bombillas CFL de base candleabra de 13 vatios como máximo. Coloque la pantalla de vidrio (B) en el cuerpo de la lámpara (A).

**CUIDADO Y MANTENIMIENTO**  
 • Corte el suministro de electricidad principal antes de limpiar la lámpara con un paño húmedo o un limpiador de ventanas. No use limpiadores abrasivos.

**SOLUCIÓN DE PROBLEMAS**

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	ACCIÓN CORRECTIVA
La bombilla no enciende.	1. La bombilla está quemada. 2. No hay alimentación. 3. La conexión de los cables es incorrecta. 4. El interruptor está defectuoso.	1. Reemplace la bombilla. 2. Compruebe si hay suministro de electricidad. 3. Revise el cableado. 4. Pruebe o reemplace el interruptor.

Cuando se enciende la luz, el fusible se quema o el interruptor de circuito se dispara. Hay cables cruzados o el conductor de alimentación no tiene puesta a tierra. Revise las conexiones del cableado.

**GARANTÍA**  
 El fabricante garantiza que todos sus ensambles de iluminación están libres de defectos en los materiales y la mano de obra por un (1) año a contar de la fecha de compra. Si durante este período se comprueba que el producto presenta defectos en los materiales o mano de obra, éste debe ser devuelto a la tienda en la caja original junto a una copia del recibo de venta como comprobante de compra. El fabricante, a su elección, reparará, reemplazará o devolverá el monto original de la compra al comprador. Esta garantía no cubre lámparas dañadas debido a mal uso, daño accidental, manipulación y/o instalación inadecuada y excluye específicamente toda responsabilidad por daños directos, accidentales o resultantes. Debido a que algunos estados no permiten exclusiones o limitaciones en una garantía implícita, las exclusiones y limitaciones anteriores pueden no aplicarse en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Usted podría tener otros derechos que varían según el estado.

**LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO**

Para obtener piezas de repuesto, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 1-800-643-0067 de lunes a jueves de 8 a.m. a 6 p.m., y los viernes de 8 a.m. a 5 p.m., hora estándar del Este.

PIEZA	DESCRIPCIÓN	PIEZA #
AA	Tornillo para la caja de salida	0294376-AA
BB	Conector de cables	0294376-BB
CC	Placa de montaje	0294376-CC
DD	Tubo roscado	0294376-DD
EE	Capuchón	0294376-EE

Impreso en China